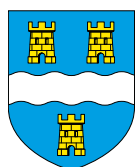


# L'ÉCHO DU CHÂTEAU

À DISPOSITION SUR WWW.DARDAGNY.CH

MARS 2017 - N°21



## SOMMAIRE

Communication de la Mairie..	2-3
Cé qu'é lainô .....	4
Contes à rebours.....	4
Biodiversité: Les Dardagniens se taillent la part du verger.....	5
Les aînés se dopent à la raclette, ils évitent la grippe.....	6
Sur nos monts quand le soleil... 7	
SOS Hérissons ne manque pas de piquants .....	8
Le saviez-vous?.....	8
Le Clos des Pins et les Ramu....	10
Un dimanche matin pas comme les autres .....	11
"Tenetz" formera les Federer de demain .....	12
Le Robin des Watts, l'énergie solidaire .....	12-13
Goshinjutsu-Kwai: Zoom sur la section karaté.....	13
Le marché de Noël s'installe à Dardagny.....	14
Brèves.....	15
Agenda.....	16

## Quoi de neuf, Monsieur le Maire ?

Chers habitantes et chers habitants,

Voici les derniers moments de l'hiver et le retour du printemps, avec la renaissance de Dame Nature. J'espère que vous avez bien profité de cet hiver relativement clément. Mars va arriver avec son lot de travaux diversifiés : changement des canalisations d'eau pluviale route de la Plaine 1<sup>er</sup> tronçon, poursuite des travaux pour la nouvelle route de la Plaine (durée d'environ 6 mois), mise en place des potelets provisoires pour test sur la route du Mandement, secteur temple de Dardagny - immeubles de la Planta. A cette liste s'ajoutent quelques menues réfections sur nos routes et chemins communaux, et les autres surprises d'après hiver.

Concernant les déchets sauvages en dehors des bennes et les incivilités, 2017 sera l'année où le Maire va commencer à verbaliser. Jusqu'à maintenant des avertissements ont été envoyés, dorénavant les amendes seront infligées de cas en cas en application du règlement communal

sur la collecte, le transport et l'élimination des déchets ménagers, article 17 al 1 et 2. Il est triste d'en arriver là, car ceci ne concerne qu'une poignée de personnes qui ne veulent pas comprendre les règles du jeu. Fort heureusement, la plupart d'entre vous sont des citoyens responsables.

Je vous souhaite une bonne lecture de ce nouveau numéro et je vous rappelle que je suis toujours à votre disposition pour un entretien par téléphone ou un rendez-vous.

Bien cordialement.

Pierre Duchêne, Maire

## Conseil municipal

Mardi 25 avril à 20h15  
Mercredi 10 mai à 18h15  
Mardi 13 juin à 20h15

Les séances sont publiques dans la salle du Conseil municipal de la Mairie de Dardagny.

## Accueil parascolaire, inscriptions:

Les inscriptions annuelles auront lieu:

- Le samedi 13 mai 2017 de 8h00 à 12h00 à la salle des Fêtes du Château de Dardagny et
- Le mercredi 17 mai 2017 de 16h00 à 20h00 à la salle des Chevaliers du Château de Dardagny

Ces deux jours d'inscriptions du mois de mai sont les seuls jours officiels. Ces dates sont communiquées sur les factures du mois d'avril, par l'affichage sur tous les lieux parascolaires et au moyen d'un document d'informations distribué à tous les enfants fréquentant le parascolaire.

## Les CFF communiquent

**Une information importante:**  
**Accès à la gare de La Plaine**

Les travaux de mise en conformité de toutes les gares de la ligne (Vernier, Meyrin, Zimeysa, Satigny, Russin, La Plaine) débuteront mi-mai 2017. Concernant la **gare de La Plaine**, les travaux se dérouleront dès septembre 2018 et se poursuivront

jusqu'à **mi-2019**. La mise en service de toutes les lignes est prévue en décembre 2019 pour l'offre horaire 2010; à cette date, toutes les gares de la ligne seront accessibles aux personnes à mobilité réduite.

Merci de votre patience!

 SBB CFF FFS



## Appel aux bénévoles

La Résidence de La Plaine accueille avec reconnaissance toute personne bénévole désireuse de donner un peu de son temps aux résidente-s

de l'établissement. Pour tout renseignement, s'adresser à M<sup>me</sup> Brigitte Mottet, directrice, 022 754 96 96 ou [accueil@residence-la-plaine.ch](mailto:accueil@residence-la-plaine.ch)

## Immeuble avec encadrement pour personnes âgées (IEPA), route de Challex 19 à La Plaine

Appartements de 3 pièces dans un immeuble avec encadrement pour personnes âgées (IEPA).

Logement indépendant pour les personnes en âge AVS avec encadrement de proximité (IMAD Institution genevoise de Maintien à Domicile).

Logement équipé d'un système d'appel permettant de requérir de l'aide auprès du personnel d'encadrement, une cuisine équipée (cuisinière, frigo, hotte, branchement lave-vaisselle).

Mise en location 1<sup>er</sup> mars 2017, loyer de CHF 1'100.- à CHF 1'450.- + CHF 100.- de charges.

Pour plus d'informations, nous vous prions de bien vouloir prendre contact avec le service de location de COGERIM au tél. : 022 594 34 14 ou par courriel: [location@cogerim.ch](mailto:location@cogerim.ch) ou de remplir la demande de logement que vous trouverez sur le site internet [www.cogerim.ch](http://www.cogerim.ch)



# Centre d'animation pour retraites (CAD)

## Seniors, acteurs du vivre ensemble

Depuis 50 ans déjà, le CAD accompagne les seniors dans leurs mobilisations citoyennes. L'année 2017 sera marquée par ce jubilé avec des axes novateurs et des événements festifs.

La première rencontre consistera en une session de formations adressées à tous les seniors engagés bénévolement sur le Canton de Genève.

Aperçu des formations: Les enjeux de l'accueil, réussir sa comptabilité avec le logiciel Banana, technique pour la prise de parole en public, décoration d'un événement. Ces formations se déroulent sur 2 jours, 1 jour ou par demi-journée; elles sont payantes.

Pour de plus amples informations, n'hésitez pas à demander notre catalogue de formation dès début

avril 2017, au secrétariat du CAD, 022 420 42 80 ou trouvez-le sur [www.cad-ge.ch](http://www.cad-ge.ch)

## CAD

### Activités seniors

22, rte de la Chapelle

1212 Grand-Lancy

022 420 42 80

[www.cad-ge.ch](http://www.cad-ge.ch)

[www.facebook.com/CAD.seniors](https://www.facebook.com/CAD.seniors)

## Médailles de chiens 2017

Depuis le 3 janvier et avant le 1<sup>er</sup> avril 2017, les détenteurs de chien ont l'obligation d'acquiescer la médaille 2017 dans leur commune de domicile.

### Plus d'informations:

<http://www.dardagny.ch/index.php/vie-pratique/performances-communales>



## Courses cyclistes dans notre commune

Sous l'impulsion de l'Union Vélocipédique Genevoise, une manifestation cycliste populaire sur route sera organisée sur le territoire de notre commune les deuxièmes mercredis d'avril, mai et juin: **12 avril, 10 mai et 14 juin**.

Cette manifestation «**1<sup>er</sup> Critérium Cycliste Genevois**» est ouverte à tous des écoliers à partir de 11 ans jusqu'aux masters. Elle se dispute sur six manches et deux circuits situés sur les communes de Dardagny et Plan-les-Ouates/Bardonnex (quatrièmes mercredis).

L'organisateur espère que cette épreuve devienne le rendez-vous des nombreux cyclos et cyclospor-tifs genevois. Elle procurera également un terrain d'entraînement idéal pour la préparation aux compéti-

tions et notamment à la «**Classique Genevoise**» pour les cyclo-spor-tifs et le «**IAM Challenge pour les écoliers**». Pour sa première édition, l'objectif est de rassembler entre 100 et 200 participants.

L'épreuve est organisée dans un esprit de convivialité, du respect de chacun et de notre environnement. Les parcours proposés, de moins de 2Km, ont été choisis afin de procurer le plus possible de sécurité aux participants et de limiter les nuisances aux riverains et usagers de la route.

Nous espérons que cela procurera une possibilité d'activité sportive supplémentaire aux jeunes de la commune et des environs. Nous les encourageons à y participer, l'inscription étant gratuite pour eux.

Pour plus de renseignements: [www.velodrome-geneve.ch/manifestation](http://www.velodrome-geneve.ch/manifestation).



# Cé qu'è lainô...

Marianne Leuppi

Quelle Fête! Le matin déjà les enfants sont en effervescence. Ils apportent à l'école les légumes épluchés, se montrent leurs déguisements, s'échangent les idées.

Nous sommes arrivés plus tôt sur les lieux pour installer quelques tables. Le fumet de la soupe de Claire se dégage du grand chaudron. La Jeunesse prépare les boissons et les fromages. Sympas, les jeunes nous proposent un vin brulant pour nous réchauffer les doigts...

Soudain la musique, les voilà... joli, joli cortège des enfants grimés et déguisés, fiers, souriants, ravis de leur flambeau. Vite, ils vont chanter, puis s'éparpillent contents d'aller jouer. Nous mangeons la délicieuse soupe, tout en discutant entre habitants du village.

Au moment de casser la marmite en chocolat, les enfants accourent. Quelle belle distribution! Petit à petit les familles rentrent au bercail. Après avoir rangé bancs et tables, nous rentrons chez nous, gelés mais heureux!

Ah la Belle Escalade, Savoyards, savoyards: oui, il faut garder nos traditions.



# Contes à rebours

« *Un prince tunisien au Maroc\** »

Marie-Pierre Jaquier

La cuvée 2016 des contes à rebours ouvrait ses feux à Essertines ce 1<sup>er</sup> décembre. Afin que Nadya et ses enfants, nos hôtes syriens, puissent également s'associer à la fête, les contes furent proposés en version bilingue français et arabe.

A 20 heures, Catherine Beysard et Mural El Fateh, conteurs de la soirée prennent place autour du grand brasero installé pour l'occasion dans la cour du hameau. Chaises, bancs et couvertures accueillent la vingtaine de visiteurs qui, par ce froid vif et piquant se pressent pour ouïr l'histoire. La chaleur et le cercle de lumière produit par le feu, donne un air de camp touareg. Mural, drapé dans son manteau de laine blanc et coiffé de sa chèche ajoute à l'ambiance une touche surréaliste. Les trois légendes nord africaines récitées en alternance dans les deux langues sont comprises de tous, nos deux conteurs distillant tous leurs talents avec brio; leurs intonations chantantes virevoltent dans la cour. Il y a de la magie dans l'air ce soir.

Les récits se terminent, les participants sont invités à partager gâteaux, pâtisseries et boissons chaudes que Nadya a pris soin et plaisir de concocter pour l'auditoire frigorifié, les yeux pétillent, même Rodi (fils de Nadya et Fayed) s'active au service. Merci pour cette magnifique entrée dans l'Avent!



\* Le hameau d'Essertines est appelé le Maroc, la rédaction serait heureuse de connaître l'origine de cette appellation.

# Biodiversité: Les Dardagniens se taillent la part du verger

Marie-Pierre Jaquier



Comme annoncé dans l'édition de décembre, les *Dardagniens* étaient conviés à s'exercer à la taille des arbres dans leur verger.

L'activité s'inscrit dans la rubrique biodiversité que la commission communication partage avec vous au fil des saisons.

29 janvier 10 heures, une bonne vingtaine de personnes venues de tous les hameaux et des villages de la commune ont répondu présents à cette initiation. Sous la houlette de deux spécialistes, François Pottu et Simon Chipier, les quelques vingt arbres constituant notre patrimoine arboricole sont livrés aux sécateurs – au début timides et craintifs –, des participants; mais conseillés judicieusement, ils passent rapidement à une action plus franche.

Selon nos experts, il n'y a pas vraiment de véritable « école de taille »; il s'agit de rendre l'arbrisseau équilibré et harmonieux avec ce qu'il offre, tout en s'assurant que les branches gardées reçoivent la sève nourricière. Il ne faut donc pas craindre une coupe sévère, garantie d'un développement sain et vigoureux.

Durant une heure et demi l'activité de taille se poursuit, pêcheurs, pommiers, poiriers, le temps manque pour que toutes les essences de notre verger aient droit à leur « mise en plis »! C'est Simon qui terminera le travail et emmènera les fruitiers à floraison!

Ce chaleureux rassemblement se conclut sous le coup de midi autour d'un verre de vin ou de jus de pomme chaud et de quelques sucreries de saison!

Une pensée pour Jean-Louis s'envole, qui du haut de son perchoir, doit sûrement être bien content de voir « son verger communal » trouver sa vocation initiale,



# Les aînés se dopent à la raclette, ils évitent la grippe

Jean-Claude Ferrier

## Une aromaticienne met les vétérans au parfum

«Tout le monde peut devenir vieux, il suffit de vivre assez longtemps», disait Marx. Pas Karl, mais Groucho, acteur et auteur de films burlesques. Dans la même veine: «Si vous voulez vivre longtemps, vivez vieux», déclarait Erik Satie. Ou encore l'inénarrable Georges Marchais: «On vit plus longtemps quand on fait de la politique et qu'on est communiste». On pourrait poursuivre mais on s'arrête à cette citation extraite de «L'Encyclopédie de la méchanceté et de la bêtise», 330 pages!

Toute cette littérature pour évoquer la raclette annuelle des aînés de la commune, organisée et servie par la Mairie et notre Conseil municipal.

Tout commence par les chants du Cœur d'hommes de Cartigny, puis, en jaunes et mobiles comme des taxis newyorkais, nos conseillers et adjoints assurent un service efficace. Une raclette de professionnels arrosée par les bons nectars de notre commune.

Pas loin d'une centaine de convives, les aînés résistent à la grippe. Chaud ambiance, on est heureux de se revoir, on n'est guère tenté de sortir quand il fait si froid.

Les plus fins nez ont ensuite participé à une séance d'identification des arômes du vin, sous la direction de Sandra Alary, aromaticienne sortie de l'ISIPCA, l'école de Guerlain.



Sentir une odeur sur un bâtonnet, dire à quelle famille elle appartient et quelle est-elle. Un mélange de trois odeurs donne le bouquet du pinot blanc et un mélange de quatre arômes donne le bouquet du pinot noir. Du coup, on ne boit plus un verre comme avant. Une cinquantaine de participants se sont pris au jeu.



Un rendez-vous annuel très apprécié. Vivement l'an prochain.

# « Sur nos monts quand le soleil... »

*Cuvée 2017*

*Alix Rivoire*

Les Promotions citoyennes marquent l'entrée dans la vie civique de l'ensemble des jeunes du canton de Genève qui fêteront leurs 18 ans en 2017.

Cette majorité implique d'être responsable de ses actes aux yeux de la loi et de la société. En invitant les jeunes adultes aux Promotions citoyennes, les autorités cantonales et communales leur souhaitent la bienvenue dans cette nouvelle étape de leur vie. Les Promotions citoyennes sont une opportunité de les sensibiliser à leurs droits et obligations de nouveaux citoyens, de contribuer au développement de l'esprit civique et enfin de promouvoir l'engagement civique.

Cet esprit a été très bien illustré lors de ces traditionnelles festivités qui se sont déroulées lundi 20 février au Théâtre du Léman.

Cinq jeunes de notre commune (Maryne, Sara, Jonathan, Léo et Juergen) s'y sont rendus accompagnés de nos deux adjoints et de trois conseillères municipales.

Après un dîner décontracté et quelque peu dépaysant (hamburgers dans un décor 50's au cœur des Pâquis), certes pas très « terroir » mais très sympa, ils étaient prêts pour cette soirée composée de 3 parties.

Une première partie officielle durant laquelle notre chef du Service des relations extérieures à la Ville de Genève (SRE), assurait la partie plus protocolaire de l'évènement.

Il donnait ainsi déjà le ton d'une soirée alliant parfaitement la solennité du moment et le côté décontracté face à plus de 900 jeunes adultes. Un jeune groupe genevois (the Hills) s'est magnifiquement réapproprié le rythme de notre hymne national.

S'en est suivi un discours par notre Conseiller d'Etat en charge des finances, Serge Dal Busco, invitant les jeunes à faire preuve de prudence et de modération lors de contractions de crédits. En effet, cette population a besoin d'y être sensibilisée tant internet et les smartphones font partie de leur vie et prennent une place importante dans leur budget. Si facile de faire ses emplettes en ligne, la société de consommation dans laquelle nous vivons offre tant de tentations. Environ 1/3 des adultes endettés ont contracté leur premier crédit avant l'âge de 25 ans.

Une seconde partie avec deux témoignages qui invitent au respect: Le Président de Médecins sans Frontières (MSF) qui a côtoyé la guerre et vu la mort de près dans la majorité des pays en guerre qu'offre notre planète et celui de ce trentenaire qui a réalisé son objectif de faire le tour du monde... à vélo! Des témoignages magnifiques empreints de simplicité et d'humilité. Aller à la rencontre des autres, s'ouvrir au monde, croire en soi, en ses projets même les plus fous.

Pour clôturer, un contraste certes maîtrisé (ou pas) avec un spectacle d'Artus, comique français à l'humour décalé (chastes oreilles, prière de s'abstenir), mais qui a bien fait rire la majorité de l'assemblée!



# SOS Hérissons ne manque pas de piquants

Christina Meissner

SOS Hérissons soigne les hérissons malades, blessés, trop petits ou trop maigres. En douze ans, plus de 1000 hérissons ont été accueillis. Rien qu'en 2016, 156 ont pu être sauvés et libérés.



Une fois relâchés, il est essentiel qu'ils puissent trouver gîte et nourriture. Et c'est là que les propriétaires de jardin ont un rôle à jouer. En effet, le hérisson apprécie les jardins car contrairement aux champs ou même à la forêt, ils sont riches en milieux différents et donc ils offrent plein de cachettes et de sources de nourriture.

**Le jardin idéal du hérisson :**

- **Des haies sous lesquelles on laisse les feuilles mortes.** Elles offrent un abri sûr et de la nourriture. Durant tout l'hiver, de nombreux insectes vont participer au processus de décomposition des feuilles. Un processus qui dégage de la chaleur. Le hérisson est ainsi assuré d'un nid chaud et de nourriture à volonté car il adore les insectes de toutes sortes.
- **Pour les mêmes raisons, le tas de branches, feuilles mortes ou compost seront aussi très appréciés.**
- **Gazon ras et herbes hautes.** Histoire de contenter tout le monde, ménagez-vous des passages et des emplacements pour vos activités de plein air et laissez pousser les herbes dans les coins peu fréquentés, ainsi vous pourrez profiter de votre jardin sans avoir l'impression de vivre dans la jungle.
- **Un point d'eau.** Qu'il s'agisse d'une écuelle ou d'un étang, qu'importe la taille pourvu qu'il y ait de l'eau ! On oublie trop souvent que les animaux, ça ne fait pas que manger ! En toute saison, les hérissons mais aussi les oiseaux apprécieront.

- **Pour les courageux, un potager.** Le hérisson ne mange pas de salade, mais il est friand des limaces et des escargots qui mangent vos salades ! C'est donc le meilleur ami du jardinier !
- **Stop aux anti-limaces !** Si vous ne pouvez pas vous passer des granulés anti-limaces, lisez attentivement la composition du produit : Le Feramol est OK, le Métaldéhyde est fatal.
- **Croquettes ?** Un appoint de nourriture peut s'avérer utile à des moments précis. Fin mars début avril, le hérisson sort d'hibernation, il a faim et les insectes sont encore rares. Avant l'hiver aussi car il doit être bien gras pour survivre sans manger jusqu'au printemps. Pour que la nourriture ne soit pas mangée par tous les chats du voisinage, mieux vaut un réfectoire à « double » porte d'entrée aux ouvertures décalées. Le hérisson devra faire un « S » pour entrer dans le réfectoire. C'est facile pour lui mais un chat ou une fouine n'y arrivent pas.
- **Attention avec la débroussailleuse à fil !** Ne l'utiliser que sur des endroits dégagés et jamais sous les haies, les blessures infligées aux hérissons sont horribles et trop souvent fatales.
- **Une échelle à votre piscine.** Vous êtes bon nageur, le hérisson aussi, mais comme vous, il ne peut nager éternellement. Couvrez votre piscine lorsque vous ne l'utilisez pas ou mettez un tapis en plastique de type grillagé ou en faux gazon au bord et « trempant » dans la piscine pour qu'il puisse sortir.

Votre jardin peut accueillir une biodiversité extraordinaire, la Charte des Jardins vous prodigue les conseils nécessaires pour y parvenir ! Un grand merci pour la nature !

## POUR PLUS D'INFORMATIONS

SOS hérissons répond à vos appels tous les jours de 9h à 16h : 078 821 16 69

<http://www.christinameissner.com/nature/sos-herissons/>

<http://www.energie-environnement.ch/maison/jardin/charte-des-jardins>



# Le saviez-vous ?

## Les Dames des Tea-rooms sont et... patentes !

Alix Rivoire

Elles ont du mérite...

La LRDBHD vous connaissez ? La quoi ? La nouvelle Loi sur la restauration, le débit de boissons, l'hébergement et le divertissement, effective depuis le 1<sup>er</sup> janvier 2016 et que... nul n'est censé ignorer !

Certes, elle en a contraint plus d'un ou plutôt d'une à retourner sur les bancs de l'école afin d'obtenir la patente ! En effet, son but est de cadrer et d'aligner l'ensemble des différentes catégories de débits de boissons.

C'est ainsi que Natacha Todesco du Tea-room de Dardagny et Célia Marques du Tea-room de la Plaine ont dû se remettre aux études dans un contexte plutôt difficile. Elles étaient menacées de devoir fermer leur établissement au 31 décembre 2016 si elles n'obtenaient pas le précieux sésame. La pression était énorme pour nos deux Dardagniennes en charge de leur établissement depuis plus de dix ans. Plus de dix ans d'expérience, de savoir-faire et puis soudain, cet examen imposé, lourd moralement, lourd physiquement et lourd financièrement ! La peur que tout s'arrête.

Car la patente c'est l'obtention d'un examen complet de 13 branches réparties sur cinq thèmes principaux, allant du domaine juridique, à la sécurité, la santé, les ressources humaines et la comptabilité. Intéressant mais pas digeste pour tous ! Pour appréhender la matière, elles choisissent l'option de cours préparatoires, les soirs à raison de 4 soirées par semaine et tous les samedis entiers pendant 3 mois et demi ! Alors gérer un établissement 6 jours sur 7, une vie de famille et des études c'est pas facile !

Mais il peut y avoir du bon dans les épreuves que la vie nous impose. Nos deux amies ont chacune réussi leur diplôme. Elles ont pu compter sur le soutien de leur famille et amis, des habitués notamment ceux du Tea-room de Dardagny qui avaient même formé un comité de soutien, prêt à manifester pour le maintien de leur Tea-room !

Et puis, ce sont aussi de belles rencontres, des moments forts, des larmes parfois, des joies, et de bons souvenirs tels que le Chorizo au BBQ lors d'une soirée révision chez Natacha.



Nos deux Tea-rooms épicerie vous reçoivent dans une atmosphère chaleureuse et accueillante, vous procurent respectivement du pain frais, des produits du terroir, de nombreux produits d'épicerie (surgelés, produits sanitaires, condiments,...) qui sauront vous dépanner et quelques spécificités.

A Dardagny, chez Natacha et son associée Patricia, on y trouve des tommes de la région, du beurre, des yaourts, des tartes aux pommes ou abricots selon la saison. On peut y commander des gâteaux et même des bûches de Noël. Chaque jeudi, un assortiment de légumes frais de Cultures Locales est également disponible.

A la Plaine, chez Célia, on se laissera tenter par les nattas de Belém (douceurs portugaises), par des sandwiches maison, par de la tarte aux amandes ainsi que la possibilité de tenter, comme 100% des gagnants, sa chance à la loterie !

Alors ouf, on a échappé à la fermeture de nos Tea-rooms, quel soulagement ! Car ils font parties de nos villages, ils sont là pour nous servir et nous dépanner, à nous de contribuer à en assurer leur pérennité.

Mesdames, bravo et merci ! Vous avez réussi votre objectif. Diplôme en poche, vous maintenez cette offre de Tea-room épicerie sur notre commune. Vous, tous comme d'autres d'ailleurs, contribuez à faire vivre nos villages. C'est précieux de vous avoir.

# Le Clos des Pins et les Ramu

Anne Zoller et Jean-Claude Ferrier

## En passant par la Lorraine...

Une étiquette du Clos des Pins datant des années 30. Le photographe se rendait alors dans les vignes puis vendait ses clichés aux vignerons. On y voit une bonne vingtaine de vendangeurs alignés. Nous sommes chez Eric Ramu, 82 ans. Son père, Emile, et son oncle Edmond exploitaient le domaine, avant de se séparer. On connaîtra les appellations Emile Ramu, puis Emile et Eric, Eric (tout seul), Eric et fils, puis Marc Ramu. Vous suivez ?

Eric suit l'école au château chez Mmes Desbaillet, Hutin et Pierrehumbert avant d'achever sa scolarité chez M. Davier à La Plaine. Il a récemment retrouvé son livret scolaire : libéré des écoles le 6 janvier 1934 alors qu'il est né le 2 décembre de la même année ! A-t-il fréquenté l'école pour rien ? Non, car ses notes n'étaient pas mauvaises dans l'ensemble,

On apprend que cette vieille famille genevoise a ses origines en Lorraine depuis 1417. On trouve un René Ramu à Metz.

Eric est envoyé à Zweisimmen pour apprendre l'allemand. Un avantage quand il livrera son vin à Trogen et à Winterthour. De retour à Dardagny, il repart pour l'Ecole d'agriculture de Cernier, celle de Marcellin étant complète. Il reprend le domaine en 1956, année difficile avec un terrible gel en février, la rade avait en partie gelé. En 1957, un gros coup de gel au printemps pénalise encore le jeune vigneron. Un départ laborieux.

Les premiers enjambeurs arrivent en 1958. Avant, c'était le cheval, très attaché à Eric mais terriblement cabochard, dont il a fallu se séparer. L'animal fut vendu à Bourdigny, où il est mort de chagrin. « Cela m'a fait mal », ajoute Eric.

On cultive l'hybride, qui sera arraché au profit du chasselas et du chardonnay dans les années 60. Le domaine est le premier à produire du riesling-silvaner et sera aussi le premier à planter de la syrah, contre l'avis du Service de l'agriculture de l'époque.



Marc reprend le domaine en 2000. Dix hectares de surface, dont un loué et 12 hectares et demi sous-traités pour les céréales. La moitié en jachère, se désolent Eric. Une aberration.

Il y a les bons moments. Les expéditions au Reculet avec le facteur, Bienvenue Dalle et Paul Müller. Les fondues au chalet du Crozat, une traversée épique Menthières-Saint-Cergue où Pierrot Vuissoz a mimé un rodéo en sautant sur le dos d'une vache. Et les escapades en Finlande pour le ski de fond. Le visage d'Eric s'illumine en racontant ses souvenirs.

# Un dimanche matin pas comme les autres

Laure Bovy

**9h30, ils sont là les jurés, frais et dispo, curieux de participer à une votation.**

Sur les six personnes convoquées, trois restent en lice, les autres sont libérées et partent presque à regret. Première opération: l'ouverture de la mallette bleue qui contient tous les documents officiels, des affiches de prises de position, aux bulletins de vote, en passant par les multiples formulaires de résultats, sans oublier le matériel de bureau: punaises, coupe-papier, crayons noirs, gommes, accessoires indispensables au citoyen étourdi qui pourra à loisir gommer le «oui» timide et le remplacer par un «non» cinglant, ou vice-versa!

10 heures: ouverture du local de vote, la première arrivée est naturellement Floriane, encore que ce matin-là, elle a bien quelques minutes de retard! Elle est suivie de près par la surprise du jour: l'épouse d'un juré arrive, panier dans une main et plat soigneusement emballé dans l'autre: dans le panier du thé bouillant et dans le plat, un magnifique gâteau de son pays d'origine l'Erythrée, tout juste sorti du four, fleurant bon le citron et les épices douces. C'est du quasi jamais vu dans ce local de vote, une si belle et délicieuse attention, qui fera le bonheur non seulement des membres en faction mais aussi celui des votants par l'odeur alléchés, car ce sont

49 citoyens, jeunes et moins jeunes qui se sont déplacés pour remplir leur devoir civique par ce frisquet matin de février; ce record ne doit sans doute rien au hasard! Les deux heures de scrutin passent joyeusement, c'est fou ce que c'est convivial d'aller voter: on rencontre des amis, on fait connaissance et c'est déjà midi.

Les choses sérieuses reprennent: d'abord, l'écrêteau: «Local fermé», puis l'urne est ouverte, moment solennel! Le dépouillement commence, un des jurés égrène à voix haute «question 1, oui, question 2, non, question 3, non», un autre met les coches avec rigueur, un troisième fait les totaux: victoire, 49 bulletins et autant de coches, dans toutes les colonnes de résultats! La Présidente appelle le service des votations pour lui communiquer les résultats, la mallette bleue est re-scellée, c'est le moment du verre de l'amitié.

On en pense ce qu'on veut de notre petite Helvétie, mais une chose est certaine, c'est un heureux pays où les valeurs de liberté et de confiance honorent ses citoyens et ses autorités. Vous en connaissez beaucoup d'autres de pays dans lesquels un simple coup de téléphone assure le résultat d'une votation?

Sur ce coup-ci, il y a de quoi être fière d'être suisse!



# „Tenetz“, formera les Federer de demain

## v'là le Tennis Club Dardagny

C'est à la Cour du Roi déjà que l'on haranguait de la sorte le receveur de cette balle lancée lors d'une partie de *JEU DE PAUME*, l'ancêtre d'un sport qui sera finalement dominé par un Helvète. Cet appel au défi lancé au receveur démontrait surtout une grande forme de respect avant d'engager « l'échange ». C'est justement cette notion « d'échange » autour du Tennis qui a poussé Silvine Beucler (Secrétaire), Audrey Chippier (Trésorière) et Luc de la Grandville (Président) à relever le défi de former un « Tennis Club Dardagny » à l'image de sa commune et de ses habitants.

Désireux de proposer non seulement des cours et de multiples activités, le maître mot sera la « rencontre » autour d'une passion commune ou à découvrir. Les membres du comité du TC Dardagny vous ont concocté un petit programme bien sympathique afin d'entamer au mieux cette première saison tennistique. Des cours (privés, collectifs et à la carte) seront mis à votre disposition. Qu'il s'agisse de membres juniors, seniors, adultes, confirmés ou débutants, chacun trouvera sa « balle au rebond ». Des stages de Tennis et Multisports auront lieu durant les vacances scolaires.

Deux tournois verront le jour cette année :

- un tournoi de double « tournante » ;
- un tournoi DÉFI qui aura lieu durant toute la saison et sera géré depuis le site internet du CLUB.



Le coup de cœur du comité restera les heures d'« échanges » qui seront mises gratuitement à disposition des personnes sans partenaire ou juste désireuses d'échanger quelques « balles ».

Le 30 avril 2017 aura lieu la matinée Portes Ouvertes qui sera consacrée à la présentation de ce fabuleux sport qu'est le Tennis et à la présentation du Tennis Club Dardagny. Bien sûr, les informations exhaustives se trouveront sur le site Internet, ainsi que sur la page Facebook du CLUB actuellement en construction et qui seront mis en ligne au milieu du mois de mars. Un tout-ménage vous parviendra bientôt contenant les dernières nouvelles, informations et marche à suivre pour devenir membre du Tennis Club Dardagny.

Nous nous réjouissons d'ores et déjà de vous compter parmi nos membres et de vous rencontrer aux abords ou sur les magnifiques courts de Tennis de Dardagny.

## Le Robin des Watts, l'énergie solidaire : Les écoliers mis au courant

*Christophe Grand, Terragir  
Anne Zoller*

Avec l'appui de la commune de Dardagny et du DIP, une classe de 7P de l'école de Dardagny participe cette année scolaire au projet « Robin des Watts ». Ce projet est mené par Terragir et vise à sensibiliser les élèves du primaire à l'utilisation rationnelle de l'énergie (chauffage, électricité et lumières) au profit d'un projet de développement au Pérou, avec la collaboration de Terre des Hommes Suisse.

Au programme: explications sur les règles de l'énergie avec plusieurs expériences, visite de la chaufferie, mesures de différentes pièces de l'école. Une demi-journée énergie aura lieu le lundi 3 avril au matin: cette classe animera des ateliers destinés à l'ensemble des élèves de l'école de Dardagny, afin d'apprendre à mettre en pratique des éco-gestes au niveau de l'énergie, à l'école et également à la maison. Enfin, une de-

mi-journée dite solidaire aura lieu le lundi 22 mai au matin pour présenter les aménagements qui seront effectués dans l'école péruvienne, grâce aux économies générées par les éco-gestes des élèves.

potentiellement effectuées. Ces économies sont réinvesties dans un projet «SUD» permettant d'amener de l'énergie dans une école au Pérou.

Un rapport sera transmis à la commune présentant un constat d'amélioration des économies d'énergies

<http://www.terredeshommesuisse.ch/fr/page/robin-des-watts-n1192>



# ROBIN DES WATTS

RÉALISER DES ÉCONOMIES D'ÉNERGIE CHEZ NOUS AFIN DE FINANCER DES PROJETS POUR AMÉLIORER LES CONDITIONS DE VIE DE POPULATIONS DÉFAVORISÉES



## Goshinjutsu-Kwai: Zoom sur la section karaté

Depuis deux ans, Alejandro Arregui (5e Dan) a repris les rênes de la section karaté. Chaque lundi (18h00-19h00) et mercredi (17h00-18h00 et 18h00-19h30), se réunissent sur le tatami une vingtaine de karatékas, motivés à apprendre les secrets de cet art martial, dont certains s'expriment ici :

« Dans ce cours, un très bon professeur, ainsi qu'une bonne ambiance sont au rendez-vous. En tant qu'élève, je trouve ce cours, qui m'a appris beaucoup de choses, très intéressant. De très bons collègues participeront avec vous. Il est aussi possible pour les plus âgés, de rester une demi-heure après le cours. Je vous conseille ce cours très animé. » Kenzo (13 ans, 5 kyu)

« J'aime beaucoup le cours de karaté parce qu'on doit se concentrer et être vraiment impliqué dans ce qu'on fait. On a un super bon prof pour apprendre, il est sympa et des fois marrant quand il fait des démonstrations de ce qu'il ne faut pas faire! J'adore faire les katas et les exercices pour préparer l'examen. » Timéo (10 ans, 6 kyu).

« Le prof est sympa, il explique bien et on avance et apprend bien je trouve. Ça m'apprend à me défendre et je fais cela aussi pour le plaisir. Des fois on rigole mais aussi des fois c'est strict et du coup j'aime bien l'ambiance. Je dis un grand merci à Alejandro et à mes camarades. » Luna (10 ans, 6 kyu)

En 2020, le karaté deviendra sport olympique lors des XXXIIe Olympiades à Tokyo, ce qui nous pousse à croire que la section karaté va continuer à avoir le succès qu'elle connaît aujourd'hui! Et avec un aussi bon professeur, cela motive les gens à venir voir ce qu'on y fait et ensuite à s'inscrire! Un grand merci à Alejandro qui, à travers ses cours, transmet des savoir-faire propres au karaté mais également des valeurs très importantes, telles que le respect de l'autre et de soi-même, l'autodiscipline, etc. sans oublier un brin d'humour qui apporte un peu de légèreté. Tous ces éléments mis ensemble favorisent une dynamique de groupe très agréable et bon enfant car chacun se sent en confiance avec les autres.

# Le marché de Noël s'installe à Dardagny

Anne Zoller

L'histoire commence à Russin, quand en 2010, la famille Pittet annonce la dernière édition de son traditionnel marché de Noël.

M. Decombis prend le relais et ses quartiers aux hangars d'Eric Porchet et de Jean-Pierre Röthlisberger, à l'entrée de Russin. Deux ans plus tard, dès qu'il émet le souhait d'arrêter, c'est sans aucune hésitation que de fidèles exposantes reprennent le flambeau.

Elles, ce sont quatre copines, Claudia Guidi, Bernadette Chudzinski, Myriam Bouaouaja et Dominique Howald. Claudia prend l'organisation en main et sur la base de tous les éléments transmis par leur prédécesseur, elle contacte les artisans ; c'est reparti.

Un nom pour cette association ? Ce sera tout simplement le « Marché de Noël ». Eric Porchet se démène pour aider les miss et les artisans honorent le rendez-vous. Hélas, après deux ans, privée de locaux, l'association doit trouver une autre solution.

Et voilà comment, en 2015, le marché de Noël déménage à Dardagny !

Quel bonheur d'être dans la salle polyvalente de la commune. La logistique est juste géniale, une cuisine, un parking, les exposants sont au chaud. Leur nombre augmente, passant d'une petite quarantaine à près de cinquante, voire soixante pour les années à venir. Et quelle joie de voir la famille Pittet venir exposer ou se désaltérer. Au marché de Noël, on vient soit, pour les

exposants et trouver un cadeau original soit, pour boire un verre et manger, rarement pour les deux à la fois.

La buvette est tenue exclusivement par les maris. Quatre jeunes sont engagés et rémunérés pour installer et ranger la salle. Les bénéficiaires sont en partie réinvestis pour la décoration. La contribution « pâtisserie » de la part des exposants, tradition datant du marché de Noël chez Pittet, est maintenue. Les « polonais maison » sont adaptés à la sauce « Marché de Noël ». Odette en prenait toujours une ou deux parts, après s'être assurée que les pâtissières ont bien ajouté de la fleur d'oranger. Pas toujours facile de s'improviser pâtissière, surtout quand Claudia oublie de compter les ronds du dessus ; vite, courir dans un supermarché de la place, les polonais seront finis à minuit !

La liste d'attente est longue et la sélection sévère ; favoriser les artisans du coin, des produits « maison », un « press-book » ou des objets permettent au comité de faire le choix. Quelques fois le ton monte mais la décision est toujours collégiale et démocratique.

Les organisatrices remercient la commune de Dardagny et ses employés pour leur aide, Eric Porchet pour son investissement et ses précieux coups de main lors des marchés de 2013 et 2014 et bien évidemment une brassée de câlins à leurs maris qui les secondent pour la mise en place et la décoration et qui tiennent magnifiquement le bar lors de la manifestation.

Réservez d'ores et déjà le **dimanche 26 novembre 2017**.



# Les décorations de Noël font notre bonheur

Cette fois encore, les ornements de Noël mis en place par nos cantonniers et soutenues par le Conseil municipal ont ravi petits et grands. De belles créations de nos bambins de l'école de La Plaine ont été accrochées sur le petit arbre du

préau de la Plaine et sur la barrière du sapin de la fontaine du café de la Poste pour celles du jardin d'enfants Zébulon.

Une sympathique matinée terminée par un verre de l'amitié.



## Fêtes des voisins

*Nous vous rappelons que la fête des voisins a lieu le dernier vendredi du joli mois de mai, soit le 26.*

Sortons tables, chaises, bouteilles, pique-nique et arrêtons un instant la course du temps, le stress du quotidien pour partager un moment avec nos voisins. Tables et bancs sont à réserver et à prendre gracieusement au local voirie :

**Réservations 022 754 19 12**

## Le coin des lecteurs

Vous souhaitez écrire un article pour le journal ?

N'hésitez pas à envoyer un mail à [info@dardagny.ch](mailto:info@dardagny.ch) ou [a.zoller@dardagny.ch](mailto:a.zoller@dardagny.ch) ou [laure.bovy@bluewin.ch](mailto:laure.bovy@bluewin.ch) et venez nous rejoindre !

## Vente de fleurs

Organisée par les Paysannes et Femmes rurales de Dardagny et l'Amicale des sapeurs-pompiers de Dardagny, la traditionnelle vente de fleurs aura lieu le vendredi 12 mai de 14h à 18h et le samedi 13 mai de 8h à 12h au domaine des Crêts à Malval.

Réservez d'ores et déjà vos fleurs jusqu'au 6 mai à Claire Bellevaux par téléphone au 079 584 86 74 ou 022 754 15 33 ou par mail à [c.bellevaux@bluewin.ch](mailto:c.bellevaux@bluewin.ch).



## Dimanche 7 mai 2017

la 4<sup>e</sup> édition du vide-grenier communal se tiendra à la salle polyvalente de Dardagny de 10 à 16h. Renseignements et inscriptions: Gaëlle 078 882 42 18 ou [soen1283@hotmail.com](mailto:soen1283@hotmail.com)

En espérants que vous serez nombreux à vous inscrire et en nous réjouissant de vous voir nous rejoindre, nous vous adressons nos amicales salutations.

Les organisateurs:



## Grand concert du BBDR Big Band

Dardagny, salle polyvalente: samedi 8 Avril 2017 à 19h30

Le Big Band de Dardagny Russin (BBDR) vous convie à sa traditionnelle soirée annuelle, mais avec une formule qui a changé. En effet, nous avons relancé l'idée d'un **repas-concert!** Cette année verra de nombreux nouveaux morceaux et un programme "spécial swing".

Ce qui plaît d'emblée avec le BBDR Big Band, c'est la bonne humeur, la variété des styles et l'énergie des improvisateurs qui se dégagent de cette formation, tout cela, allié à la précision et la rigueur du travail de notre nouveau chef et saxophoniste virtuose, Mauricio Salamanca.

**Tarifs:**

- Concert+Repas: CHF 45.- adultes, CHF 15.- enfants de moins de 12 ans.
- Concert seul: CHF 15.- l'entrée. Gratuit pour les enfants de moins de 12 ans.

Ne manquez sous aucun prétexte ce concert à deux pas de chez vous !

Repas sur réservation uniquement, au plus tard le 5 avril.

Renseignements et réservations: [www.bbdr.ch](http://www.bbdr.ch) ou 077 403 15 37.

# Calendrier

## Vacances scolaires

Pâques: du jeudi 13 au vendredi 21 avril 2017 inclus

**Jardin d'Enfants de La Plaine** Voir vacances scolaires

**The Lo'kal** Voir vacances scolaires

## Levées des objets encombrants

Mercredis 12 avril | 14 juin | 9 août | 11 octobre | 13 décembre

## Passages du Bibliobus

Dardagny, cour du château 14h - 15h30

La Plaine, parking route de La Donzelle 16h - 17h

Voir la circulaire avec les dates parvenue en janvier

**Samedi 8 avril, 19h30** Grand concert BBDR, salle polyvalente

**Mercredis 12 avril, 10 mai et 14 juin** Courses cyclistes,

**Samedi 29 avril, dès 8h** IAM Challenge, salle polyvalente

**Dimanche 30 avril** Match de gala des anciens joueurs du FC Donzelle, stade du Moulin

**Dimanche 7 mai** Vide-Grenier, salle polyvalente

**Lundi 8 à samedi 13 mai, 20h** spectacle, Théâtre de Pernette

**Vendredi 12 et samedi 13 mai** de 8h à 21h Vente de fleurs, Malval

**Samedi 13 mai** de 8h à 12h et **mercredi 17 mai**, de 16h à 20h, Accueil parascolaire, inscriptions, Château de Dardagny, salle des Chevaliers

**Samedi 20 mai** Caves Ouvertes

**Mardi 23 mai** Tour du Canton, Etape de Dardagny

**Vendredi 26 mai** Fête des Voisins

**Samedi 1<sup>er</sup> juillet** Promotions à Russin

## Impressum

Journal édité par l'administration communale

Rédaction: Groupe communication

Impression: Moléson Impressions

Tirage: 800 exemplaires imprimés sur papier 100% recyclé avec des encres bio, végétales et sans cobalt

## Prochaine parution 30 juin 2017

Photo première page: anonyme

Délai rédactionnel 20 mai 2017

# Renseignements utiles

## Mairie de Dardagny

Route du Mandement 520 | 1283 Dardagny

022 754 12 30 | info@dardagny.ch | www.dardagny.ch

Horaires: Lundi-mardi-jeudi-vendredi 8h à 11h45  
Mercredi et après-midi sur rendez-vous

## Etat civil du Mandement

Mairie de Meyrin | 022 782 82 82

## La Poste - Satigny

Horaires: Lundi au vendredi 8h à 12h - 14h30 à 18h  
Samedi 8h30 à 11h

## Déchets

Espace récupération du Nant-de-Châtillon  
Chemin de Communaux | 1233 Bernex

Horaires: Lundi au vendredi 14h30 à 19h30  
Samedi et dimanche 9h30 à 17h

Espace de récupération: 022 420 91 22

Service compost: 022 420 91 11

## Gendarmerie de Blandonnet

022 427 62 10 | Urgences 117

## Safety-Management

0840 117 117 | 24h sur 24

## Service du feu

Urgences: 118

## Centre d'action sociale (CAS)

Mairie de Meyrin | 022 420 65 30

## Association pour l'accueil familial de jour Meyrin-Vernier-Mandement

Ch. J-Ph. de Sauvage 27 | 1219 Châtellaine  
022 782 21 21 | de 8h à 12h

[http://www.meyrin.ch/jahia/Jahia/administration/petite\\_enfance/pid/466](http://www.meyrin.ch/jahia/Jahia/administration/petite_enfance/pid/466)

## Paroisse protestante du Mandement

022 753 16 30

Horaires: Mardi de 8h à 13h et jeudi de 13h à 18h  
[www.protestant.ch/direct/mandement](http://www.protestant.ch/direct/mandement)  
mandement.prot@bluewin.ch

## Paroisse catholique

Route de La Gare 17 | 1242 Satigny  
Conseil de paroisse  
Pierre Descloux 022 753 12 03